

ДЛЯ ИНФОРМАЦИИ

Доклад Комитета по программе и бюджету

CE/112/PBC
Мадрид, 11 сентября 2020 года
Язык оригинала: испанский

ЮНВТО заботится об окружающей среде. Все документы Исполнительного совета доступны на вебсайте ЮНВТО по адресу www.unwto.org или с использованием данного QR-кода.



Рабочее резюме

Комитет по программе и бюджету провел свое заседание 11 сентября 2020 года под председательством Перу. Будучи вспомогательным органом Исполнительного совета, Комитет проверил все документы, касающиеся бюджета и программы работы Организации до их рассмотрения Советом.

В ходе восемнадцатого заседания, проведенного онлайн, Комитет рассмотрел следующие доклады:

1. Выполнение общей программы работы
2. Финансовое положение Организации
3. Людские ресурсы
4. Вспомогательные органы Совета:
 - a. Доклад Комитета по вопросам туризма и конкурентоспособности
 - b. Доклад Комитета по вопросам туризма и устойчивости
 - c. Доклад Комитета по статистике

Комитет проверил все документы и рекомендовал Исполнительному совету утвердить их.

Проекты решений Исполнительного совета включены не в настоящий, а в вышеупомянутые документы.

I. Введение

1. Комитет по программе и бюджету провел свое восемнадцатое заседание 11 сентября 2020 года в виртуальном формате под председательством Перу. Список участников прилагается к настоящему докладу.
2. Члены Комитета по программе и бюджету утвердили повестку дня и приступили к рассмотрению следующих пунктов и соответствующих документов, представленных на 112-ю сессию Исполнительного совета (Тбилиси, Грузия):

Документы

Выполнение общей программы работы	CE/112/3(b) rev.2
Доклады о финансовом положении Организации	CE/112/3(d) rev.1
Доклад о людских ресурсах	CE/112/3(e)
Доклады вспомогательных органов Совета	
(a) Доклад Комитета по вопросам туризма и конкурентоспособности	CE/112/4(a)
(b) Доклад Комитета по вопросам туризма и устойчивости	CE/112/4(b)
(c) Доклад Комитета по статистике	CE/112/4(c)
3. В своем сообщении председатель, Перу, поблагодарил ЮНВТО в лице ее Генерального секретаря за лидерскую позицию, проявленную с начала пандемии, учреждение Всемирного комитета по выводу туризма из кризиса и вынесение рекомендаций, послуживших ориентирами для многих планов по возобновлению деятельности туристского сектора в различных странах.	

II. Выполнение общей программы работы – CE/112/3(b) rev.2

4. Генеральный секретарь предоставил обновленную информацию о деятельности, проводимой Секретариатом, включая действия по смягчению последствий кризиса COVID-19. Председатель Комитета и его заместитель, Швейцария, подчеркнули важность координирования усилий всех игроков туристского сектора для восстановления доверия и ключевую роль Организации в выполнении этой задачи.
5. Комитет по программе и бюджету принял к сведению описанную деятельность и рекомендовал Исполнительному совету утвердить доклад.

III. Доклады о финансовом положении Организации – CE/112/3(d) rev.1

6. Руководитель Отдела по вопросам бюджета и финансов представила проверенные финансовые отчеты ЮНВТО за год, завершившийся 31 декабря 2019 года. По финансовым отчетам за 2019 год ревизор вынес беспристрастное (положительное) заключение, как указано в докладе внешнего ревизора, включенном в настоящий документ.

7. Она также представила доклады о финансовом положении по состоянию на 31 марта и 30 июня 2020 года. Она обратила внимание на расчетные доходы и расходы за 2020 год, включая а) план ограничения расходов и б) обновленную информацию о членах, подпадающих под действие положений статьи 34 Устава и параграфа 13 Финансовых правил.
8. Что касается выплат сотрудникам после выхода на пенсию, заместитель председателя поприветствовал стратегию ЮНВТО по финансированию обязательств, связанных с выплатами сотрудникам после выхода на пенсию, представленную Исполнительному совету на его 110-й сессии (Ce/110/4(d)) и утвержденную в его решении CE/DEC/4(CX) 4(c), и попросил представить информацию о расчете расходов на заработную плату на будущих заседаниях Исполнительного совета. Комитет по программе и бюджету принял к сведению доклады и рекомендовал Исполнительному совету утвердить их.

IV. Доклад о людских ресурсах – CE/112/3(e)

9. Руководитель Отдела людских ресурсов доложил о положении в области людских ресурсов Организации. Он предоставил информацию и обновленные данные о вопросах, связанных с персоналом, включая а) всеобщий пересмотр схемы найма внештатных сотрудников, б) новую программу введения в курс дел, с) новую систему поощрения положительных результатов работы и d) подготовку стратегии улучшения здоровья и благополучия, нацеленной на психическое и физическое благополучие.
10. Комитет по программе и бюджету с удовлетворением принял к сведению многочисленные описанные меры и усилия, предпринятые сотрудниками Организации в условиях ограниченного наличия ресурсов.
11. Заместитель председателя поприветствовал стратегию ЮНВТО, связанную с деятельностью, проводимой с начала пандемии. Что касается снижения рисков, связанных с заболеванием COVID-19, в целях обеспечения физического и психического благополучия сотрудников ЮНВТО, руководитель Отдела людских ресурсов проинформировал делегатов о мерах, предпринятых с начала пандемии.
12. В отношении доклада независимого сотрудника по вопросам этики, прилагаемого к настоящему документу о людских ресурсах, Комитет с удовлетворением принял к сведению работу, проведенную сотрудником по вопросам этики. Что касается необходимости выделения людских и финансовых ресурсов для оказания поддержки функции сотрудника по вопросам этики в Организации, о которой говорится в докладе сотрудника по вопросам этики, руководитель Отдела людских ресурсов сообщил о том, что ресурсы ЮНВТО были ограничены из-за особенностей ее структуры и по этой причине, в соответствии с рекомендациями Организации Объединенных Наций, принято решение о сохранении двойных функций сотрудника по вопросам этики внутри Организации. Тем не менее, было отмечено, и об этом сообщил Генеральный секретарь, что проводилась постоянная оценка ресурсов в целях оптимального управления последствиями пандемии.
13. Комитет по программе и бюджету рекомендовал Исполнительному совету утвердить доклад.

V. Доклады вспомогательных органов Совета – CE/112/4(a), CE/112/4(b) и CE/112/4(c)

14. Сотрудник по внутренней координации представил Исполнительному совету доклады трех технических комитетов: Комитета по вопросам туризма и конкурентоспособности, Комитета по вопросам туризма и устойчивости и Комитета по статистике, включающие информацию об а) изменениях в их составе, б) заседаниях, проведенных за рассматриваемый период, с) проводимой деятельности и d) планах работы.
15. Комитет по программе и бюджету с удовлетворением принял к сведению информацию о многочисленных проведенных мероприятиях, представленную тремя техническими комитетами, и рекомендовал Исполнительному совету утвердить доклады.

VI. Место и даты проведения девятнадцатого заседания Комитета по программе и бюджету

16. Комитет договорился о проведении девятнадцатого заседания прямо перед 113-й сессией Исполнительного совета в очном или виртуальном формате в зависимости от хода пандемии.

Приложение I: Список участников

Председатель: Перу

1. Г-н Луис Гильермо Кортес Кальселен, заместитель министра туризма Министерства внешней торговли и туризма
2. Г-жа Паола Марин Угарте – директор по оказанию поддержки и культуре туризма Министерства внешней торговли и туризма
3. Г-жа Вералусья Абате Корреа, аналитик Отдела сотрудничества и международных отношений Министерства внешней торговли и туризма

Заместитель председателя: Швейцария

4. Г-н Ричард Кампф, глава Отдела по вопросам туризма Государственного секретариата по экономическим вопросам, Директорат по продвижению

Члены:

Аргентина

5. Г-жа Ана Инес Аллиеве, Отдел международных отношений Министерства туризма и спорта

Индия

6. Г-н Ракеш Верма, секретарь Министерства туризма
7. Г-жа Анита Багхель, дополнительный генеральный директор Министерства туризма
8. Г-н Р.К.Бхати, помощник генерального директора Министерства туризма

Япония

9. Г-н Шунсуке ШИРАСАКИ, директор Отдела международных отношений Японского туристского агентства

Малайзия

10. Г-н Мохд Дауд Мохд Ариф, старший директор Отдела туристской политики и международных отношений Министерства туризма, искусства и культуры Малайзии
11. Г-н Джайапрагас Мутхувир, старший ассистент секретаря Отдела туристской политики и международных отношений Министерства туризма, искусства и культуры Малайзии
12. Г-н Мира Деви Даран, старший ассистент секретаря Отдела туристской политики и международных отношений Министерства туризма искусства и культуры

Марокко

13. Г-н Тарик САДИК, директор по вопросам стратегии и сотрудничества Департамента туризма Министерства туризма, ремесла, воздушного транспорта и социальной экономики
14. Г-н Адиль БЕНСУДА, руководитель службы специализированных учреждений Дирекции по вопросам стратегии и сотрудничества Департамента туризма Министерства туризма, ремесла, воздушного транспорта и социальной экономики

Испания

15. Г-н Хосе Луис Реаль Морено, глава Отдела международных отношений Государственного секретариата по туризму Министерства промышленности, торговли и туризма

Секретариат ЮНВТО

16. Г-н Зураб Пололикашвили, Генеральный секретарь
17. Г-жа Моника Гонсалес, руководитель Отдела по вопросам бюджета и финансов
18. Г-н Паоло Веласко, руководитель Отдела людских ресурсов
19. Г-н Филипп Лемэстр, сотрудник по внутренней координации